

Tevékenység átruházása / Meghatalmazás**TISZTELT HÖLGYEM / URAM / HATÓSÁG!****Nyilatkozat a hatáskör átadásáról:**

A BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. ezennel igazolja, hogy szerződés alapján az Euro Parking Collection plc-nek (Unit 6, Shepperton House 83-93 Shepperton Road, London N1 3DF, Egyesült Királyság) átadtuk a Magyarországon kívül bejegyzett gépkocsikra általunk kibocsátott közlekedési pótdíjakra/parkolási díjakra vonatkozó felkutatási, felszólítás kibocsátási és beszedési feladatunkat.

Az EPC a nevünkben cselekszik, de végső felelősséget a BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. viseli. A jelen jogkör átadása összhangban van Magyarország törvényeivel, rendeleteivel.

Nyilatkozat a jogkör átruházásáról:

A BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. ezennel megbízza az EPC-t, hogy legyen teljes meghatalmazással rendelkező jogi képviselője és a fenti hatásköri tárgykörben cselekedjék. Az EPC az érvényes joghatóság szerinti hatáskörrel való rendelkezés esetén a BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. nevében ügyvédet vagy szakértőt nevezhet ki a feladat elvégzésének támogatása céljából. Ez magában foglalja a teljes eljárás végzését.

A jelen hatáskör és jogátruházó nyilatkozat visszavonásig érvényes.

Pécs, 2013. május 31.



BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft.
Dr. Kiss Tibor, ügyvezető igazgató

Delegation of Authority/Power of Attorney**TO WHOM IT MAY CONCERN****Delegation of Authority**

BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. hereby confirms that we have delegated our function of tracing, issuing and collecting of traffic related notices/fines/fees issued to vehicles registered outside the Client's jurisdiction to Euro Parking Collection plc, of Shepperton House, 83-93 Shepperton Road, London N1 3DF, United Kingdom ("EPC") by a certified contract.

EPC acts on our behalf and the ultimate responsibility lies with BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. This delegation of authority is granted in accordance with the laws of Hungary.

Power of Attorney

BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. hereby appoints EPC to be its attorney with authority to act in these matters (as described in the delegation of authority above.) EPC has the authority, in any relevant jurisdiction and on behalf of BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft. to appoint a lawyer or other professionally qualified person to assist EPC in the performance of the delegation described above. This includes bringing any relevant action or other legal proceedings.

This Power of Attorney is valid until further notice.

Pécs, the 31st of May 2013

BIOKOM
BIOKOM Kft.

1632 Pécs, Siklósi út 52. • 7601 PF.176
Tel: 72/502-100, Fax: 72/805-333



.....
BIOKOM Pécsi Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Kft.
Dr. Kiss Tibor, Managing Director

